

ԱՐԵՎԱՐԴԻ

ՏԱՐԱՓԱՔԵՐԸ

ԱԶԳԱՅԻՆ ԵՒ ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ

Ա. ՏԱՐԻ ԹԻՒ 8

ՀՍԹՈՂՈԼԻՆ, ՑՈՒԼԻՄ 7 1888

ԳԻՆ 6 ՄԵՆԹ

— ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹԻՒՆ —

Ազգային Նախանձախնդրութիւն (Եարեւ Վերջ) . — Ցուլիսի Զօրաք . — Քացատութիւն մը . — Քաղաքական, Ըստրութիւնք ի Մ . Նախանգս : — Խաղաղութեան Քանակներն ի Կէթթիսպարկ . — Ազատութեան Արձանը Ա . (պատկերազարդ) . — Նամակ առ Խմբագրութիւն . — Ըսդդիմահիօսութիւն Աւաթըթէն . — Արտասահմանի Եւ Տեղական Լուրեր . — Շանուցումներ :

ԱԶԳԱՅԻՆ ՆԱԽԱՆՁԱԽՆԴՐՈՒԹԻՒՆ

(Եար . Եւ Վերջ)

Ա եմին վլրայ բարձրացած կը տեսնես սմի հայ տաենաբան . կրօնքը դրամ շահելու, դիւրին պաշտօն մը ձեռք ձգելու կամ ծովութեամ ։ ապրուստ ճարելու միջոց մը ըրած է իրեն . նա կատենաբանէ տեղացի խմէփ մը . կը ներկայացնէ իր հոյրենի երկիր ունկնդիր ժաղովրդին . կը նմանցունէ զիւր տուն անամոց բնակարաններուն . իւր հայրենակիցներն Աւետարանին թշնամի անձեր կ'անուանէ . կ'ասոր նայնէ ու կսուրնանոյ , կ'սուէ ու օգնութիւն կը խնդրէ , կը խոյտառակէ իր հայրենակիցներն ու կը խայտառակէ և զիւր անձ . իր երկրացւոց համար կատակներ ընելով ինքզինք ծաղու առարկայ մը կը զառցնէ և ի մի բան մատնելով իր աղդ՝ կը մասնէ ինքզինքն : Եւ այս ամէնն անձնական շահու համար

Փողոցին մէջ սե մազեր ու սե աչքեր ունեցող անցորդ մը կը տեսնես , իւր շարժումներ , քալուածք , գէմք ու նայուածք իր օտարական լինելն կապացուցանեն . կը մօտենաս , կը խօսիս , բայց նա կըսէ « Բումանիէն » եմ , փոխանակ արմէնիէն ըսելու , որովհետեւ այդ անունն անպատութիւն է իրեն առանց սակայն կրնալ գիտնալու թէ նոյն ինքն բեռն ու անպատութիւն է Հայութեան համար :

Նաւու կամ կառքի մը մէջ սա երկրի լեզուին բոլորովին սմստեղեակ Հայ մը կը տեսնաս . նա գրպանին մէջ ունի հայերէն լրագիր . բայց դուրս չ'հաներ . ամօթէ , և ուրիշներու նմանելու համար սնդզիարէն թերթ մը կը գնէ . Աստուած իմ , յետինն չար քան զառաջինն . . . վասնղի նա թերթն բոլորովին ծուռ բռնած լինելով՝ ներկայից ծիցազն կը շարժէ .

Խմբակ մը կը տեսնես Հայոց . կը վեճարոնին ասոնք . Մին ինքզինք աշխարհագաղաքացի կը հուչակէ , ուրիշ մ'այ Ռուս ձեանալն նախապատիւ կը սեպէ՝ ասելով իր սկիզբն : Նա ամերիկացին առջև կուրանայ իր անունն , ըստ որում կը կարծէ թէ Հայ անունն աննշան բան մը լինելէ զատ՝ յարդ ալ չունի բնիկներու քով , առանց սակայն գիտնալու թէ նոյն ինքն ու իր նմաններն են պատճառ Հայ անուան ստորնանալուն : Երբար Հայն իր սկիզբն կուրանայ , օտարն զայն ատելու իրաւունքն ունի ի հարկէ .

Սակայն ծշմարիտ մարդը իր անուան նախանձախնդիր կը լինի : Երբ մէկի մը անունն վար զարնուի , նորա անձը վար զարնուած կը լինի , վասն զի անունը մարդըն է : Երբ մէկը իր անունն կանպատուէ , անպատուած կը լինի իր անձ , և օտարը

զայն քարն ալ զարնելու իբաւու՞՞ցն ունի : Հայ մարդը ուր որ ալ երթայ Հայ է . եթէ խափշիկ մը կովկասեան ցեղին մէջ ապրելով կրնայ նոյն ցեղին անդամը լինիլ , յոյնժամ կարելի է համազուիլ թէ Հայն ալ ու թիշ ցեղի մը կամ ուրիշ ազգի մը մէջ առարելով կարող է նոյնին զաւակը ըլլալ : Ցիկելաց օրէնքն է որ մարդոց , ինչպէս նուև անտանաց մէջ տեսակներ զըրած է . ինքնաբերորար չէ որ տարրեր տարրեր ազգեր ու ցեղեր առաջ եկած են տյաօր : Նա որ իր առ սակը փոխելու անմութիւնն կընէ , մեղանչած կը լլայ Ցիկելաց օրէնքին գէմ՝ որոյ հաստատողն մէծ ձարտարապիկն է :

Մեր գաղթականութեան մէջ տիրող այս տննախանձախնդրութիւնն որ Հայրենիք բերինք մեզ հետ , աւելի ազետարեր պիտի լինի հօս , քան ի Հոյրենիս կրնար լինիլ . վասն զի մոր երկրի ուրիշ ազգեր այնչափ չէին կրնար պատճառներ տալ մէզ մոր սկիզբն մոռնալու : Ամէրիկացին աշխարհ մը մէր թերահատանիրն շոտով կի օտարացնէ ու փորձաքաւ մը եղած է ապագէն սեը ճերմակէն ու պրզինձը սոկիէն զմնաղնելու համար : Եւ արդէն ազգային նախանձախնդրութիւնն հայրենասիրութեան քոյրն է . Նո որ սյապիտի երկրի մը մէջ ապրելով մէկող կը մնայ նախանձախնդիր իւր երկրին կամ իր անուան , հայրենասէր մ'է անշուշտ :

Սակայն մեր խմբի տխուր կոզմէրուն վրայ մայն խօսիլն գուցէ վհատութիւն մը բերէ ընթերցողին վրայ , ասոր համար տելորդ չենք սկափեր ըսել թէ այս գաղթականութիւնն ունի և իր փառաւոր կողմերն . եթէ տղային նախանձախնդրութեան ոդին մռած է շատերու մէջ , բայց շատերու ալ փառքն ու պալծանքն է այսօր : Սնունեներ տալու տեղն ու ժամանակը չէ թէն , բայց այսպիտիներն ճանաչելու մէջ չ'կոյ դժուարութիւն : Ազդացին փոքր գործի մը մէջ անդամ կարել ի գործողի մը սկսաը կարդալ :

Սակայն հայ գողթականութեանս անդամոց մէկ կարեռը մասին մէջ ալ ազգ . նախանձախնդրութեան ոգին թմռած է բոլորովին : Թմռութիւնն մահ կը բերէ անշուշտ : Այսպիտիներն են ահա որ հոգածութեան պէտք մասին մասին առ կայսերական գործութեան մասին :

կրնոր քաշել : Այս՝ իրթոն պէտք է թմռածին համար , եթէ չենք ուզեր որ այսպիսիներն թմռութեան մէջ մառանին երթան . . .

Այսպիսի մը պաշտօն մէծաւ մասամբ կ'ծանրանաց ի հարկէ Հայկական Միութեանց վրայ :

ՅՈՒԼԻՍԻ ԶՈՐԱԾ

Անցեալ չորեքշարթի օր Միացեալ Նահանգոց ազատութեան հարիւր տասն և երկուերրորդ տարեկարգն էր : Աստեղազարդ ազատ դրօշակին արեւու սկզբնական սկիեգոյն ճառագայթներուն հետ պաշտօնատանց , պատասանման բնակարանաց ու անշուք խրճիթներու վրայ բարձրացած ողջունեց այդ մէծօրն յօրա մ . իրը մէկ գար առաջ , երկրն ազատութիւն ձեռք բերեց : Ի հարկէ այդ օրն ըսլոր նահանգաց համար աօն մ էր անխօտիք : Այս երկրի ժաղավրդին վրայ գաղափարութեանցունեցներ միայն կրնան գիտանալ թէ ինչպէս անցաւ նշանաւոր Զորու : Բոլոր քաղաքացոց ու գիւղերու մթնոլորտը Եցուեցաւ այդ օր հրախաղերու ձայներով , վասօդի հոտերով , նուազամանաց եղանակներով ու զուտութերու ժողովրդեան հրձուանաց ձայներով :

Յուլիսի չորսն ինչպէս ամեն տարի նոյն պէս ալ այս անգամ իր զահերն ունեցաւ . քանի քանիներ հրախաղերէ վիրաւորուած մեռան , չատեր թեթէւ կերպիւ զնասուելով՝ զընացին պատկիլ հիւանդանոյներու մէջ տուժելու համար :

ՅԱՅԱՏՐԱԽթիւն Մի

Արեգակի վերջի մի քանի թիւերուն մէջ հրախաղակուած «ձրի լրազիր կարդախն տեսակի մը գողութիւնն է » խօսքին սխալ մեկնութիւններ տուած են մեր բաժանորդներէ ուսանք : Այս մասին թիւերիմացութեան տեղի չ'առաջաւ համար հարկ կը համարինք ըսել թէ ցարդ իրենց բաժանուագագիններն շի վճարող բաժանորդք պատճառ մը չունին շաւելու , վասն զի անոնք բաժանորդագինն վճարելու խոսանակը է որ լրագիր կատանան :

Հարկ է ըսել նաև թէ Մատիս օրաթերթն երբեմն կը կրեր իր ճակարին վերայ հետեւալն խոչըր տասերով թէ «ձրի լրագիր կարդալն գողութիւնն է » :

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ

ԸՆՏՐՈՒԹԻՒՆՔ Ի ՄԻԱՅԵԱԼ ՆԱՀԱՆԴՍ

Եարթուս մէջ Զօրավ. Հարրիսըն ամէն կողմերէ շնորհաւորութեան նամակներ ու հեռագիրներ ոտացաւ, որոց մէջ Պ. Շըրմէնինը մասնաւոր ուշադրութեան արժանի էր, որով նշանաւոր քաղաքագէտն շնորհաւորելէ վերջ Հանրավարականաց Ծնորելին՝ իւր ալ օգնութիւնն կը խօստանար անոր ընտրութեան համար։ Ենքակայի մէջ վերջի ընտրութիւնը տեղի ունենալէ անմէջապէս յետոյ, Խնախանութօլոյ ժողովուրդը Ծնորելոյն առունը շրջապատելով մ.ծ ցոյց մը ըրտելի պատմի Զօրավարին։ Նմանապէս Պ. Լ. Մօրթօն, նիւ Եսորքի հարուստ սեղանաւորը անցեալ երեքարթի օր իր ամարանոցէն վերտգառնալով մի մ.ծ բազմութեան շնորհաւորութիւններն ընդունեց իր գրասենեակին մէջ։

Հանրավարական թերթերն այնչոփ վաստահ են իրենց յաջողութեան, որչափ Ռամշավարականներ կը յուսան թէ յաղթանակն իրենց կողմը պիտի մնոց նորէն։ Անցնալ ընտրութեան ատեն Ռամկավարականաց ընտրելին 219 ձայն վաստկեցաւ, իսկ Պ. Պէջն ստացաւ 182 ձայն, հետեւապէս առաջինը շահէցաւ։ Հարկ է ըսել նաև թէ վերջի ընտրող ձայնները 401 են։ 1884-ի ընտրութեան ատեն այն նահանգներն որք Հանրավարականաց քուէ տուին, կըսուի թէ այս տարի ևս նոյն կուսակցութեան պիտի տան իրենց ձայն։ Հետեւաբար սոքա ունին հիմայ 182 քուէներ, և որովհետեւ Խնախանա իւր 15 քուէներն կը վատահացնեն թէ այս անգամ իր զաւկին, Զօր։ Հարրիսընի պիտի տայ, ուրեմն Հանրավարականք ունեցած կըլլան 197 քուէ, և յաղթելու համար չորսի մայն պէտք մը կը մնոց, զորս ձեռք բերելու համոր, մ.ծ գեր պիտի խաղոն եղիր Պ. Լ. Մօրթօնի միլիոններն։ Աս չորս հատիկ քուէներուն համար Հանրավարականք աչք տնիած են նիւ ձերդի և Քօննէքթիքթ նահանգներուն, որոց առաջինն ունի ինն ձայն, իսկ վերջինն՝ չորս մէտյն։

Սուկայն այս ամէնն Հանրավարականաց հաշիւն է և բնականաբար հաշիւոր « շուկան չելներ »։ յառաջիկայ նոյեմբերի ընարաւթիւնն ցոյց պիտի տայ յաղթութեան որ կողմ մնալն։

ԽԱՂԱՂՈՒԹԵԱՆ ԲԱՆԱԿՆԵՐՆ

Ի ԿԵԹԹ Ի ՍՊԸԼՌԿ

Եարթուս մէջ ներքին պատերազմի քը սան հինգերորդ տարեգարձն տօնուեցաւ։ Այդ արիւնուուշտ կռուէն ապրող զինուորք ու զօլապետք համախմբեցան ի կէթթիսալըրկ, ուր տեղի ունեցաւ 25 տարիներ առաջ այդ պատմական կըուին, բայց ոյտ գումարումն պատերազմի համաց չեր, ո՛չ զէնքեր կային և ո՛չ զըրտհ. առջի թշնամի բանակներն հիմնյ եղլայրներ էին որք համախմուած էին հին պատերազմի դաշտին մէջ յանուն եղ բայրութեան, աղասութեան ու միութեան։ Այս վերագումարման հանդէսն տեև երեք օր՝ երեք օրեայ պատերազմին ի յիշատակ։ Դիւրին է երևակայի լթէ ինչ ահագին բազմութիւն մը ներկայ գտնուեցաւ այդ աննման մշութեան։

Անցեալ կիւրակի տղգային գերեզմանատան մէջ, թէ յնոլափ արձանին քով տեղի ունեցաւ առաջին միթինկ մը, ուր կատարուեցաւ հոգեհանդստեան պաշտօն։ Բշ. առառու խումբերը զատ զատ խմբուեցան, իսկ կէս օրէ յետոյ ի մի խսանեցան։ Նոյն երեկոյ տեղի ունեցաւ Հիւսիսայնոց ու Հարաւայնոց ընդհանուր գումարումն, և երբեքարթի Փոթոմաքի հասարակաց գումարումն սկսեցաւ։

Այս գումարմանց մէջ հայրենասիրական ատենախօսութիւններ եղան, ճառեր ու երգեր կարդացուեցան ու նուագարանաց ձայններն օդը դղրդեցին, առանց սակայն մահու և արեան։

Այս տարեգարձի հանդիսին առթիւնիւրքի, ձերդի և Փէնսիլվանիոյ ներկայացուցիչք նորանոր արձաններ մերկացուցին հոն։

Ա Զ Ա Տ ՈՒ Թ Ե Ա Ն

Ա Ր Ճ Ա Ն Ք

Ա.

Պէտք կղզին վերայ կեցած է այս հանձնորի մեծ ծնունդն։ Նիւ Եորքէ մեկնող կամ Նիւ Եորք համոզ ճամփորդն կամ դէպի ի այդ նշանաւոր նաւահանգստի բերանն նայող մէկը՝ ցորեկ ատեն այդ արձանի տեսքովն կը հրապուրուի պահ մը, իսկ գիշեր ատեն ներա արձակած ակնախտիդ լոյսին կը հրճուի մի պահ։ այնպիսի լոյս մէ այս որուն նայող ո չքեր միանդամ ետին դառնալով ակնարկ մը ինդրեն նետել այդ հրաշալիքի անցեալ պատմութեան վրայ։

Միացեալ նահանգներն ու Գաղիա երկու մեծ հանրապետութիւններ են, և գժուարին է գանել ուրիշ երկու մեծ պղեր որ թէ՛ ներկայի և թէ անցելոյն մէջ այսչափ սերա բարեկամութեամբ կապուած լին էին։ Գաղիա այն միտկ աղքն է որուն շատ պարտական է այս երկիրն։ Միացեալ նահանգաց յիշափոխութեան կոռուին, երբ այս երկիր ո՛ւ և է ժամանակի աւելի պէտք ունի, ոգնութեան, Գաղիա 13,900 զօրք, 43 պատերազմական նաւեր, եօթն միլիոն տուարի չափ դրամ, 2 հարիւր թնդանօթ, շորս հազար վրան, 30 հազար ձեռք հանդերձ ու շատ ռազմամթերք զրկեց ազատութիւնն պաշտպանողներուն։ Եւ որ աւելին է Ֆրանսա Լաֆայեթ մը տուաւ այս երկիրն որոյ անունն ամերիկացւոց մէջ ահման է ասպաքէն։

Այս երկու քոյր Հանրապետութեանց բարեկամութիւնն ամրապնդող յաւեժական յիշատակարան մ'է Ազատութեան արձանն զոր Գաղիոյ ժողովուրդն նույրեց Միացեալ նահանգներուն։ Այսպիսի յիշատակարան մը կառուցանելու գաղափարն քան և հինգ տարիի չափ առաջ Պ. Լապուլէյի տան մէջ ծնունդ առաւ, ուր ներկայ էին Պ. Պարթուլուի և այլ ականաւոր հիւրեր։ Այդ օրին վրայ հինգ տարիներ անցեր էին, երբ Պարթուլուի նորէն այցելեց իւր յիշեալ բարեկամն ի Վերսայլ։ Այս անգամ նորին խօսք բացուեցաւ արձանի խնդրոյն վրայ։ Լապուլէ ի մէջ այլոց ըստ մեծ անդրիագործին, որ հանդերձեալ էր Ամերիկա այցելել, թէ երթ և տես երկիրն, ուսումնասիրէ զայն, և առաջարկէ մեր բարեկամաց կանգնել մեզ հետ արձան մը՝ ի նշան բարեկամութեան երկու քոյր Հանրապետութեանց։ Այս տեսակցութենէ քանի մը օր վերջ Պարթուլուի ճամփայ ելաւ դէպի նոր Ա-

խարհ։ Երբ նա տեսաւ նիւ եորքի գեղեցիկ նաւահանգիստը ու Պէտթօ կղզւոյն սքանչելի դիրքը ըստ, ինքնին թէ այս՝ նոյն իսկ այս կղզին վերայ կանգնելու է աստվայ արձանը։ Սա մեծ հիւր հինգ ամիսի չափ շրջեցաւ Միութեան ամէն կողմերն, տեսնուեցաւ բարձրասուիժան անձանց հետ որոց յայտնելով արձա-



Ա Զ Ա Տ ՈՒ Թ Ե Ա Ն Ա Ր Ճ Ա Ն

նին խնդիրը մեծ քաջալերաւթիւններ գտաւ։ Երբ հէգ ճամփորդն այս քաղցր յիշատակներով ստք կոխեց ի Ֆրանսա, հաղորդեց զայս նշանաւոր գաղիացիներու որք համախմբուած էին Լապուլէյի տան մէջ՝ նոր Աշխարհէն նոր լուրեր լսելու համար։ Պարթուլուի յուսալից տեղեկութիւնք ծնունդ տուին Ֆրանս։ Քո - Ամերիկէն միութեան որ քիչ ատենէն արձանի շինութեան համար հանգանակութիւն

բացաւ՝ չթարերութեան հանելով առանձին տոմսեր։ Ֆրանք ժայռվուրդն առաստ նուէրներով աւելի քաջալերեց Միութեան ծեռնարկը, անանկ որ ամենէ համեստ դասու անդմիերէն մինչ բարձրագոյն պաշտօնեաներն գրեթէ ամէնքն ալ մասնակցեցան հանգանակութեան։

Մինչ գաղիքացիք անդին դրամ կը հանգանակի ին, հուն նիւ ենրքի մէջ ալ յանձնանումը մը կազմուեցաւ նշանաւոր ամերիկացիներէ։ Այս յանձնախումըն խնդրեց կառավարութենէն հուանութիւն՝ Գաղիք գաւակաց մեծ նուէրն ընդունելու։ 1877-ի փետրվարին այս վերջինս Փրանսացւոց այս ձևանարկը գնահատելով մէկտեղ որոշեց նուէրն ընդունիլ, որուն տեղ յատկացաւ Պէտօ կղզին, զոր այնչափ սիրած էր Ոկուստ Պարթուլու։

1878-ին Ազատութեան Արձանին գլուխը պատրաստուած լինելով՝ գրուեցաւ Փարիզի արտօնատահանդիսին մէջ։ Բանի մը արդիներէ վերջ ողջոն արձանն պատրաստուած էր, որ բաւական ատեն Փարիզի մէջ ժաղովրդեան ի տես գրուեցաւ։ 1834-ին Գաղիքական կառավարութիւնն յացարարեց թէ ինքն ալ կուզեր մասնակցիլ այս գործին՝ ծանուցանելով միանգամայն թէ նուէրն Հանրապետութեան մի շոգենաւումի պիտի փախագրուի ի Պէտօ կղզին։ Նոյն տարի յուլիսի չորսին, Միացեալ Նահանգաց ազատութեան տարեդարձի օրն, Պ. Լէսէ փա, որ Պ. Լալուլէ յի մահուընէ վերջ Ֆրանքո-Ամերիկան միութեան ատենապետն եղած էր, պաշտօնապէս արձանն յանձնեց Միացեալ Նահանգաց գետպանին։ Յաջորդ տարին, յունիսի մէջ Պարթուլուի հսկայ կերտն իջէր անուն զրահաւորվ ճամբաց հանուեցաւ, որուն նմանը չ'տեսնուած ընդունելութիւն մը ըրին ամերիկացիք։

Տարի մը վերջ Ազատութեան Արձան էեցած էր իր յատակ պատուանդ անին վրայ որ նիւ ենրքի Ռուօրլու լր ոգրին բացած հանգանակութեամբ շինուեցաւ։ Սոյն արձանի պաշտօնական բացումն տեղի ունենաւ 1836 հոկտեմբերի 27-ին մեծաւ հանդիսիւ, որուն ներկայ գտնուեցան աւելի քան մէկու կէս միլիոն անձեր։ Այս ներկացից մտքէն կարելի չէ որ ջնջուին այն պատմական աւուր յիշատակներն։

ՆԱՄԱԿ ԱՌ ԽՄԲԱԴՐՈՒԹԻՒՆ

ՆԻՒ ԵՌՐԲ, և Յուլիս

... Խմբագիր

Ճէրզի Միթիի Հայկական Միութեան ներկայ անկերպարան վիճակը ու անդամոց մէջ տիրող ցրտութիւնն ու Ընդհանուր ժողով կազմուելու անկարելիութիւնն կատիպէ զիս հետեւալին անկիւն մը խնդրել ծեր ազգութու շաբաթաթերթիւն մէջ։

Ամանց ընորդիւ մեր Միութեան մէջ ծագած խուսկութիւնք այսօր անդամոց ինը տասներորդը յուսահատեցացած է բոլորովին, որ այքան կը պահանջնեն Միութեան ստակներըն Սուրբ Փրկչի առաքել ու քայբայել Միութիւնն։ Արգարեւ այսպէս վարուիլ շատ գժուար է փոքրամասնութեան համար որ մինչև ցացաօր Միութիւնն վերականգնել աշխատեցան և ցարդ կաշխատին ի զուր, բայց ինչ օգուտ որ անդամոց տունէ մեծ մասն այսպէս կը պահանջնեն ուրեմն սահպուած ենք համակրպիլ։

Իմ կարծեօք լաւ է որ շուտ վերջ տանք այս խառնակութեանց ստակները, կոտի հիմն այսինքն, զրկենք ազատինք, և մենք կամ մի նոր ընկերութիւն կը կազմենք և կամոր աւելի օգտակարն է, կը միանանք նիւ ենրքի Միութեան հետո։ Քանի որ մեր նորատակն է օգտակար լինիլ, պէտք չէ որ այսպէս մնանք ու չի մասնակցինք հայ ընկերութեան մը։

Խմբագիր, այս մասին խնդրելով և ձեր աջակցութիւնն, մասմ

ՆԱԽԱՆՁԱԽՆԴԻՐ ԱՆԴԱՄՆ

Այս նամակն կը յանձնարարենք Ճէրզի Միթիի Հայկական Միութեան անդամոց ու շագրութեան, որք առանց իրենց առջի նախանձելի վիճակը մտարերելու, սցաօր կազմին այսպէս պառակտեալ կերպիւ։ Համակրելով հանդերձ Պ. Նամակագրի յոյտնած ինչ ինչ դաշտավարներուն մէր կործիքն կը յայտնենք մի առանձին յօդուածով։ բայց և այսպէս աւելորդ չենք սեպեր այժմ ըսել թէ շատ աւելի լաւ է գործող փոքրամասնութեան համար աշխատիլ աշխատողներու հետ, քան թէ կապուած կաշկանդուած մնալ անոտի վիճարանութիւններու մէջ, որոնց կը թուի թէ վերջ չկայ։

ԸՆԴՈՒՄԱԽՅԱՍՈՒԹԻՒՆ

ՈՒՍԹԸԸ, 2 յուլիս

Տեսնելով որ քաղաքէս հեռու ապրողներ տեղեկութիւններ կը հաջորդեն ձեզ տեղւոյս Հայերուն վրայ՝ այսօր հարկ կը համարինք մենք ալ մեր տեսածին ու գիտցածին պէս քիչ մը լուրեր տալ ձեր ընթերցողաց :

Հայերը կապրին հոս շատ կանոնաւոր կերպիւ, անանկ որ գործաւոր մը անկէ տւելի աղէկ չ'կրնար ապրիլ, մինչդեռ անբարոյական իւլյանտացին, իսաւլացին և Հրեան մեր Հայերէն քանի մը անգամ գէշ կապրին՝ գրեթէ լոկ գետնախնձոր ուտելով։ Հայերն՝ 10-15 ը մնկերանալով հինգ կամ եօթն սենեակ ունեցող տուններ կը փարձեն՝ 20-25 տուլար ամսական վարձ վճարելով։ Սոքա ունին բոււական վարժ խոհարարներ որք մաքուր կերպուրներ կը պատրաստեն՝ ամիսը 10-15 տուլար թոշակ սաւանալով։ Հայերն կոտեն սմէն օրեր թարմ միս, որոյ փունդն է՝ 10-12 սինթ։ նաև առառու իրինկուն կը խուն ազուր թէյ ընտիր կաթով։ կը հագնին մաքուր հագուստ։ կիւրակի առուր հագուստներն նոր ու կանոնաւոր են, անանկ որ տարբերութիւն չեն ըներ ուրիշ ազգերու հագուստէն, մինակ թէ շատերն անգղիարէն չեն գիտեր իւօսուլ. և թէ տասնք արբեցող չեն ուրիշ ազգերու նման և ոչ ալ ուրիշ գէշութիւններ ունին։ իրաւ որ 500 Հայերու մէջ հաղիւ կարելի է հինգ խմողներ գտնալ, և ատ ալ նշանակութիւն չունի անշուշտ։ Գործաւոր Հայերը շարաթական 5-4 թալէր ծախք ունին ուսելիքի համար. օրական վարձ կառնեն թել քաշողներն երկուքն մինչև երեք տուլար, իսկ միւսներն մէկ թալէր 23 էն մինչև մէկ ու կէս թալէր։ Կան նաև շատ մը խեղճ ու անգործ Հայեր որք տարիէ տւելի կամ պակաս է որ անգործ կը շրջին։ Գործող ազգայիններն միշտ կ'օգնեն ասոնց, ստակ կուտան որ ապրին մինչև որ գործ առնեն ու վճարեն։

Քարբերգի Հայր երր Ռւսթըր կուղայ, առաջին անգամ կը վիտսէ կ. Պոլսէն բերած հագուստը ու նոր կառնէ կը հագնի։ Բայց ցաւալին այն է որ Պարոն Ա. Գ. Աստիկեան իր վերջի յօդուածներուն մէջ բոլորովին ուրիշաւ գրած է այս մասին, մինչդեռ իւր առաջին յօդուածին մէջ կըսէր թէ նպատակ չունի բնաւ ինքն Ռւսթըրի Հայերն անպատուելու և անպատուող Սանթիկեանին ալ գէմ գրած էր։ Պ. Յօդուածագիրն տարիի մը չափ կայ որ քաղաքէս միկնած է և

կերի նա լաւ գիտէ որ Հայերն հոս վաւողը 2-3 սէնթ արժող միս չեն առներ, չորս և կամ եօթն մարդ մէկ սենենի մէջ չեն նընջեր և թէ երկու տարի կամ երկու ամիս կ. Պոլսի գլխարկով ու ապակի կոճակներ ու նեցոլ հագուստներով պատող Հայեր չ'կան։ Ուրեմն հա՞րկ է որ Պ. Աստիկեան իր ազգն զրպարտէ ու անպատուէ պարապ տեղի։ Հոս Հայերն իրեն ըսածին պէս չեն։ իոլանտացիներէն, իապացիներէն ու Հրեաներէն շատ բարձր պատիւ ունին։

Փառք Աստուծոյ, մենք ունինք անանկ անանկ մարդասէր, ազնիւ, միանդամոյն ազգասէր երէց մը յանձին Պատուելի Ա. Անդրիասեանի որ ամէն պարագայի մէջ կը խնամե ժողովուրդն, և որմէ շատ գոհ ու չնորհակալ ենք։

ԱՍԱՏՈՒՐ ՌՍԹԻԿԵԱՆ

ԱՐՏՈԱԱՀՄԱՆԻ ԵՒ ՏԵՂԱԿԱՆ ԼՈՒՐԵՐ

Անցեալ յունիսի 13 ին Պոլսոյ Սուրբ Փրկչի Հիւանդանոցի 54 րդ տարեղարձի հանդէսն կատարուած է նոյն հաստատութեան մէջ։ Ս. Պատէիսարքն նոյն օր հանդիսաւոր Ս. պատարագ մատուցեր է Հիւանդանոցի մատրան մէջ, ու քարոզ խօսերով յիշած է աղդոյին բարերարներն, մասնաւորապէս զանոնք որք բարերարած են Հիւանդ անոցին։ Յետոյ սեղան տրուած է հարիւրի շափ հիւրերու, ուր կարգ մը հալուստներ իրենց բացակայութեամբ փայլած են։

Սա տակ եղարձի առթիւ շատ մը նուիրատուութիւններ տեղի ունեցած են յօդուած Հիւանդանոցին։

Արեգակի յառաջիկոյ թուին մէջ սիտի հրատարակենք Պ. Քլիվլընտի ստակերն ու կենսագրութիւնն, նմանապէս մեր գալոզ մի քանի թերթերն պիտի պարունակեն թէ աղդային և թէ ուրիշ օգտակար նկարներ։

Քօնկոյէն Լիվրուն համազ կօլթա շո-
գենաւը լոր բերոծ է թէ Արուվիմիկ մէջ
սով ու հիւանդութիւն կայ : Բաժանլիի շաւ-
դին հետևող խոմմիկ ճամբուն վրայ մարդու
ոսկորներ գտած են : Բաժանլիի վրայ վերջ
նական լուր մը առնուած չէ տակաւին : Մա-
ճօր Պարթրէլոթ հաւտալով որ մեծ Խուզար-
կուն 300 մլոնէ տւելի չէ յառաջացած գէպի ի
Խորթում, կը պատրաստաւի երթալ միանալ
յիշեալին :

— Աւսարալիոյ Մէլսուրն քաղաքին մէջ
այս տարի ցուցահանդէս մը պիտի կատարուի,
ուոյ յատկացեալ չերջը կը բանէ քանա ար-
տավար զետին և կարմէ 200,000 տնդկիսա-
կան սոկի :

— Պ. աը Լէսէրս բատած է թէ Երկու տա-
րին Փանամայի հոչակաւոր նեղուցն բացաւած
պիտի լինի :

— Զայնո չոգենուն անցեալ չորթու 700
չինատանցիներ հանուծ է յանդկական Քու-
լումազիս, առակից այս նորեկներ կը խորհին
մանել Միացեալ Նահանդաց մէջ :

— Համազգային ծոփային բնդհանուր ժո-
ղով մը պիտի տեղի ունենաց անցուցո Աւա-
շինկից մէջ : Վերջի որոշման մը համեմատ
Պ. Նախագահին թողուած է այս գումարման
օրը որոշեւ :

— Միայն Նահանդաց վերջի պառերազմէն
առելցած վասօդն գեւ նոր Էնցած է : Վեր-
ջի տակասն գործածուեցաւ անցեալ առլիւ
ամուց մէջ :

— Տիկին Պէլյն գժգոհութիւն յայտնած
է՝ իւր առն այն մերժման համար որով չու-
զեց նախագահական ընտրելի լինիլ :

— Նիւ Եսորդի Աւօրլու օրաթէերթի Տէր Խմ-
րագիրն, Պ. Փուլիձր զրիթէ բարուովին կոյլ
է այսօր, և վերջերս Եւրոպա զնացած է՝ զար
ման մը գ անելու համար :

— Պրազիլիոյ կոյզոն Միլանի մէջ հիւանդ
պատկած առեն՝ օրը 400 տոլար օթեանի
փարձ, 20 տոլար առուի, 800 տոլար Պրազի-
լիս զրկուած հետազոտներու և 240 տոլար իր
երկու րժիշկներուն կուտայ եղեր :

« Սինանաթի ինքփայրը » լրագիրն կը
պատմէ թէ անցեալներն երեկոյ մը քաղաքին
հշանաւոր մի ընկերութեան գրադիրը, Պ. Պ.
Կուլման գրասենեկին մէջ տեսր մը ընդօրի-
նակած տաեն՝ յանկարծ ոտքի եւնելով կէս
բարկութեանը կը հարցնէ իրեն մօտ կեցալին

— Ինչու մարեցիր ձրազն, տակաւին
գործու լմուցուցած չեմ:

— Ճրազը մորել : Ինչ եղու քեզի, կը
պատասխանէ երկրորդը :

— Ասաւած իմ կուրցած եմ ուրեմն, կը
կոչէ գրագիրն՝ յառակաւոր իյնալով նորին
աթոսին վրայ : Անմիջապէս մասնագէտ բը-

յիշկներ կը կանչուին ու կը հաստատեն աը-
խուր ճշմարտութիւնն :

— Սյս տարուայ ընտրելիներուն վոխնա-
խագահական գանտիտաներն նախազահա-
կաններէն ծեր են : Սյս չորսին մէջ Պ. կ.
Քլիվրնտ տարօք ամենէ պղտիկնէ, տեսած է
միայն ՅԱ գարունները . Զօր. Հարրիսըն ՅՅ տա-
րեկան է. Պ. Մօրթօն ինն տարի մեծ է Զօ-
րագարէն, իսկ Պ. Թուրման 74 նշաններ զը-
ծած է կեանքի գտապանին վրայ :

— Բախնէն կը հետագրեն թէ տեղւոյն
ծոմապահն 44 օր անսուազ մնալ վերջ՝ յուլիս
մէկին մեռած է վերջապէս :

— Շիքակոյի Հոնկուտականաց ընդհա-
նուր ժողովին առթիւ օրական մէկ ու կէս
մրլիսն տոլարի տակաւոր ու ծախք եղած է
յիշեալ քաղաքին մէջ, բացի սովորական ծախք
ու տակաւուրներէն :

— Անցեալ Յունիսի մէջ Նիւ Եսորք համազ
գտութիւնականաց թիւն 32,186 էր, իսկ անցեալ
տարի յունիսին 43,565 անձներ հասած էին :

— Պ. Վէլս պատրաստած է Յակոր Մար-
շալի մի գեղեցիկ արձանն զոր պիտի կանդնէ:
Բալիֆարնիոյ մէջ, ճիշդ այն տեղ ուր Մար-
շալ առաջին ոսկեց հանդը գտաւ :

— Գարծաւորաց մէկ դասն կը ջանաց ոյ-
ժըմ Ծերակայտին նոր օրէնք մը քու էարկել
տալ, այն է կառավարութեան զործածած-
բուլոր տալազրեալ թուղթերն փոխանակ չո-
գեշարժ մեքենաներու, ձեռքի մամուներով
տակել տալ, որովէս զի տշխատաւ որաց զործ-
բացուի : Այսպիսի բան մը ակնկալազներն ի
հարկէ կը նմանին այն Անդլիացիներուն որք
տարիներ առաջ տարազագործներու յատուկ
չոգեշարժ գործիքներ պարունակող գործա-
տուն մը այրեցին :

— Մ. Նահանդաց բնակիչներուն թիւը 60
մէլիսնն անցած է այժմ և օրէ օր զգալի կեր
պիւ աւելնալու վերայ :

— Ազատ Որմնագրաց բնկերութեան Ամե-
րիկայի տնկամոց թիւն է 600,000: Բոլոր
աշխարհի մէջ այս Բնկերութիւնն ունի հինգ
մէլիսնի չափ անդամ :

— Բոլոր աշխարհի մէջ այժմ կը հրատա-
րակուին 40,000 լրագիրներ, ոսցա 15,000 ը
Միացեալ Նահանդաց, 5,500 ը Գերմանիոյ,
5,000 ը Անգլիոյ, 4,000 ը Գալիոյ, 2,000 ճա-
րունի, 1,400 ը Իտալիոյ, 1,200 ը Աստրիո. Հուն
գարիայի, 1,000 ը Ճապոնի, զատ բոլոր Ասիոյ,
850 ը Ասպանիոյ, 800 Ռուսիոյ, 700 Աւստրա-
լիոյ, 600 ը Յունաստանի, 400 ը Զուիցերիոյ,
500 ը Պելճիզայի և մատ-
հացած հազարն այլն այլ երկիրներու մէջ կը
հրատարակուին : Սյս քառասուն հազար թիւ-
երուն կէսն անդգիտակն լիզուով ի լոյս կըն-
դայուին, բայց քանի ին հայերէն

**ՄԱՍԻՄ
ԱՄՍԱԹԵՐԹ
ԱԶԳԱՅԻՆ, ՓԱՂ ԱՓԱԿԱՆ
ԳԻՏԱԿԱՆ**

Կը հրատարակուի ամէն ամսոյ սկիզբն. բաժանորդագրութեան գինն է թէ Պոլսոյ և թէ դաւառաց համար տարեկան մէկ քառորդ ոսկի — ձեռքէ կը ծախուի հատը 40 փարայի:

ՄԱՍԻՄԻ բաժանորդագրուիլ ուղղված անձինք սկարտին գիմել «Մասիս» ի Խմբագրութեան Դալաթիա, Նորատունկեան խան կոստանդնուպոլիս

— ԳՈՐԾԱԿԱԼ ՈՒԹԻ ԻՆՔ —

Կոստանդնուպոլիս	Պատուարժան Վեցաշութիւն «Արևելք» ի Զմիւռնիս
Հակէնաբառն	Տ. Յ. Փափառկան և Վահան Ահովնան
Մասոնն և Տրանզիզոն	Տ. Գեղամ Տ. Գրիգորեան
Աստիս	Տ. Միհրան Քիւրքճեան
Տիգրանիերս	Տ. Պետրոս Ռուբակեան
Նիւ Երոք	Տ. Պողոս Քաջան
Ճերպի Միթե	Տ. Համբարձում Համբաւեան
Ուոթեր	Տ. Ե. Թաղուման

Հասցե

To the Editor of THE ARÉKAG, Stirling, (Morris Co.) N. J. U.S. America.

ՆԵՐՍԼՍԻ ԵՒ ԱԼԻՇԱՆԻ

Պատկերներն պատրաստել տուած ենք ընտիր թանձրաքարտի վրայ թէ «ալպիւմի» մէջ գրուելու և թէ առանձին շրջանակաւ պատէն կախելու սովորական մեծութեամբ: Առաջիններու իւրաքանչիւրն կարծէ օսէնթ՝ իսկ մեծերու հատը 10 սէնթ: Թղթատուրի ծախքը մեր վրայ է: Գներն կանխիկ: Տեղական նամակագրուցմ կընդունինք:

ՈՌԻՍԱՀԱՅ ԼՐԱԳՐԱՅ ԹԱՑՄԸ Ն

ՄՅԱԿ

Կ' ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԻ ՇԱԲԱԹԸ Յ ԱՆԳԱՄ
Տարեկան գինն է 10 րուրլ, կէս տարվանը 6 ր.
Բաժանորդագրուիլ ուզող ամերիկեան Հայք կը հրաւիրուին դիմել Արեգակի ի Խմբագրութեան՝ անձամբ կամ նախական:

“ՄՅԱԿ” ԿԱՐԴԱՑԵՔ

Տէր—Խմբագրիր Հ. ԷԿԻՆԵԱՆ

ՏՊԱԳԲՈՒԹԻՒՆ ԱՐԵԳԱԿ ԼՐԱԳՐՈՅ

ՅԱԲԱԹԱԹԵՐԹ ԱԶԳԱՑԻՆ ԵՒ ՔԱՂԱՔԱԿԱՎ

— ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԻ Ն —

Ամերիկայի Համար տարեկան 2 ու կէս տողաբր , կեցանանց 1 ու կէս տողաբր թուրքիոյ Համար տարեկան 2 ու կէս մէջնա , կեցանանց 1 ու կէս մէջնա եւրոպացի և ոյլ երկիրներու Համար տարեկան 1/2 փր . , կեցանանց 7 փր .

Դուրս Արկուած Լասկաց ճական Ճականը Խմբագրու թեան վրայ է .
Բաժանորդագրութիւններն ԻԱՆԻԻ վճարելի են . Զի Հրատարակուած անձ անկ են . Ես չի սկսուիր . Նանցու միւր կ'ընդունուին Հայկակն, անդ Հիալէն ու գաղիւրէն լեզուներով .